



# ನನ್ನ ಗಟ್ಟಿಲಾ!

ಲಿಸಾ ನೊರೊನ್ನಾ ಮತ್ತು ಅಂಜೋರಾ ನೊರೊನ್ನಾ



300<sup>o</sup>  
3m

ಕ  
KATHA

ನಮ್ಮ ದೇಹದಲ್ಲಿನ ಬಣ್ಣವು ನೈಸರ್ಗಿಕ ವಸ್ತುವಾಗಿದೆ. ತನ್ನ ಚರ್ಮದ ಬಣ್ಣವನ್ನು ದ್ವೇಷಿಸುವ ಕರು ಅಂತಿಮವಾಗಿ ಅದು ಪರಿಪೂರ್ಣವಾಗಿದೆ ಎಂದು ಅರಿತುಕೊಳ್ಳುತ್ತದೆ, ನಮಗೆ ನೀಡಲಾದದ್ದನ್ನು ನಾವು ಋಷಿಯಿಂದ ಸ್ವೀಕರಿಸಿದರೆ ಮಾತ್ರ ನಾವು ಸಂತೋಷವಾಗಿರಬಹುದು ಎಂದು ತೋರಿಸುತ್ತದೆ.

## ಠ KATHA

ಕಥಾ ಸಂಸ್ಥೆಯನ್ನು 1988 ರಲ್ಲಿ ಗುಣಮಟ್ಟದ ಶಿಕ್ಷಣ ಮತ್ತು ಮಕ್ಕಳ ಬಡತನದ ಸವಾಲುಗಳನ್ನು ನಿಭಾಯಿಸಲು ಸ್ಥಾಪಿಸಲಾಯಿತು. ಕಥಾ ಮೂರು ಪ್ರಭಾವದ ಕೇಂದ್ರಗಳನ್ನು ಹೊಂದಿದೆ - ಕಥೆ ಸಂಶೋಧನೆ ಮತ್ತು ಸಂಪನ್ಮೂಲ ಕೇಂದ್ರ (ಕಥಾ ವಿಲಾಸಂ), ಸುಸ್ಥಿರ ಕಲಿಕೆಯ ಕೇಂದ್ರ (ಕಲ್ಪವೃಕ್ಷಂ) ಮತ್ತು ಕಥಾ ಆದಿವಾಸಿ ಮತ್ತು ದಲಿತ ಲರ್ನಿಂಗ್ ಲ್ಯಾಬ್ (KADL) ನಾವೀನ್ಯತೆ ಕೇಂದ್ರ. ಕಥಾ ಅವರ 300 ಮಿಲಿಯನ್ ಸಿಟಿಜನ್ಸ್ ಚಾಲೆಂಜ್ ಈ ಮೂರು ಕೇಂದ್ರಗಳ ಬಲವನ್ನು ಸಹಯೋಗದೊಂದಿಗೆ, ಸಮರ್ಥನೀಯವಾಗಿ ಮತ್ತು ವಿಶ್ವದ ಅತಿದೊಡ್ಡ ಯುವ ಜನಸಂಖ್ಯೆಯ ಜೀವನದ ಮೇಲೆ ಪ್ರಭಾವ ಬೀರಲು ಸಂಯೋಜಿಸುತ್ತದೆ.

"ಇದು ಭಾರತದ ಕಿರೀಟದಲ್ಲಿ ಒಂದು ಶೈಕ್ಷಣಿಕ ಅಭರಣ." - ನೌಯುಕಿ ಶಿನೋಹರಾ, ಉಪ ವ್ಯವಸ್ಥಾಪಕ ನಿರ್ದೇಶಕ, ಅಂತಾರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಹಣಕಾಸು ನಿಧಿ

"[ಕಥಾ]...ಭಾರತೀಯ ಪ್ರಕಾಶನ ಇತಿಹಾಸದಲ್ಲಿ ಒಂದು ವಿಶೇಷ ಮತ್ತು ಅನನ್ಯ ಕ್ಷಣ." - ಎಕನಾಮಿಕ್ ಟೈಮ್ಸ್

"ಕಥಾ ಸಂಸ್ಥೆಯು ಮಕ್ಕಳಿಗಾಗಿ ನಿಜವಾದ ವಾತ್ಸಲ್ಯವನ್ನು ಹೊಂದಿದೆ. ಅದಕ್ಕಾಗಿಯೇ ... ಮಕ್ಕಳಿಗಾಗಿ ಅಂತಹ ಬಹುಕಾಂತೀಯ ಚಿತ್ರ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ರಚಿಸಿದೆ." - ಟೈಮ್ಸ್ ಔಟ್

"ಕಥಾ ಸಂಸ್ಥೆಯ ಕೆಲಸವು, ಮಕ್ಕಳು [ಅವರ ಪುಸ್ತಕಗಳಲ್ಲಿ] ಮಾಡುವಂತೆಯೇ ತಮ್ಮ ಸಮುದಾಯಗಳಿಗೆ ಸಮರ್ಥನೀಯ ಮತ್ತು ನೈಜವಾದ ಬದಲಾವಣೆಯನ್ನು ತರಬಹುದು ಎಂಬ ಉದ್ದೇಶದಿಂದ ನಡೆಸಲ್ಪಡುತ್ತದೆ." - ಪೇಪರ್‌ಟಿಗರ್ಸ್

# ನನ್ನ ಗಟ್ಟಿಲಾ!



ಲಿಸಾ ನೊರೊನ್ಡಾ ಮತ್ತು ಅಂಜೋರಾ ನೊರೊನ್ಡಾ

ಠ  
KATHA

ದೆಹಲಿ | ಚೆನ್ನೈ | ಬೆಂಗಳೂರು




ನನ್ನ ಅಜ್ಜಿ ಬೆಲೆದದ್ದು ಗೋವಾದ  
ಒಂದು ಸಣ್ಣ ಹಳ್ಳಿಯಲ್ಲಿ

ಅವಳ ಮನೆಯಲ್ಲಿ ಗಟೀಲಾ ಎಂಬ ಒಂದು ಕಪ್ಪು ಹಸು ಇತ್ತು.



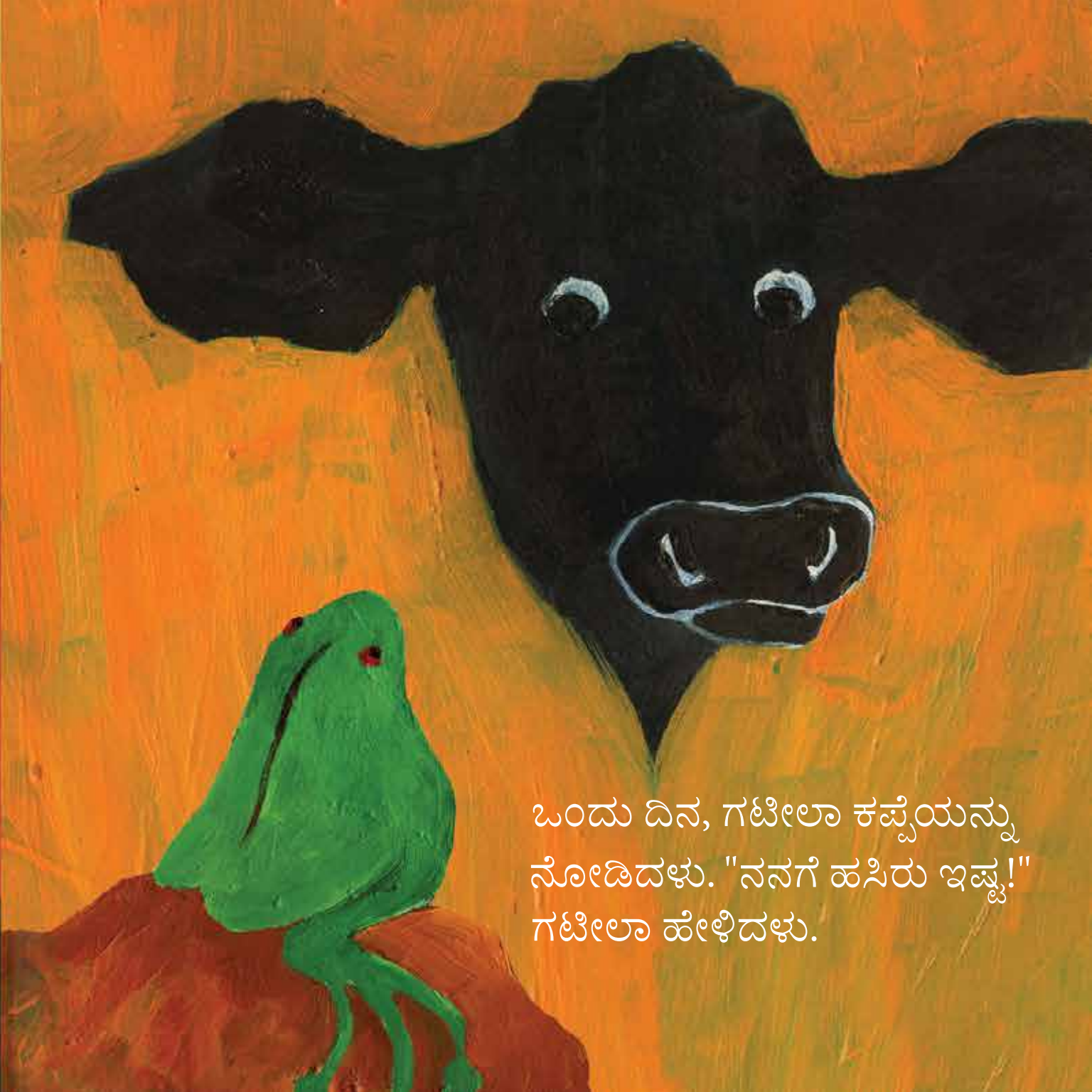




ಗಟೀಲಾ ಎಲ್ಲರೊಂದಿಗೆ  
ಸಂತೋಷವಾಗಿದ್ದಳು.

ಮತ್ತು  
ಎಲ್ಲರ ಬಗೆಗೂ

ಆದರೆ ಅವಳಿಗೆ ಅವಳ ಚರ್ಮದ ಬಣ್ಣ ಮಾತ್ರ ಇಷ್ಟವಿರಲಿಲ್ಲ!



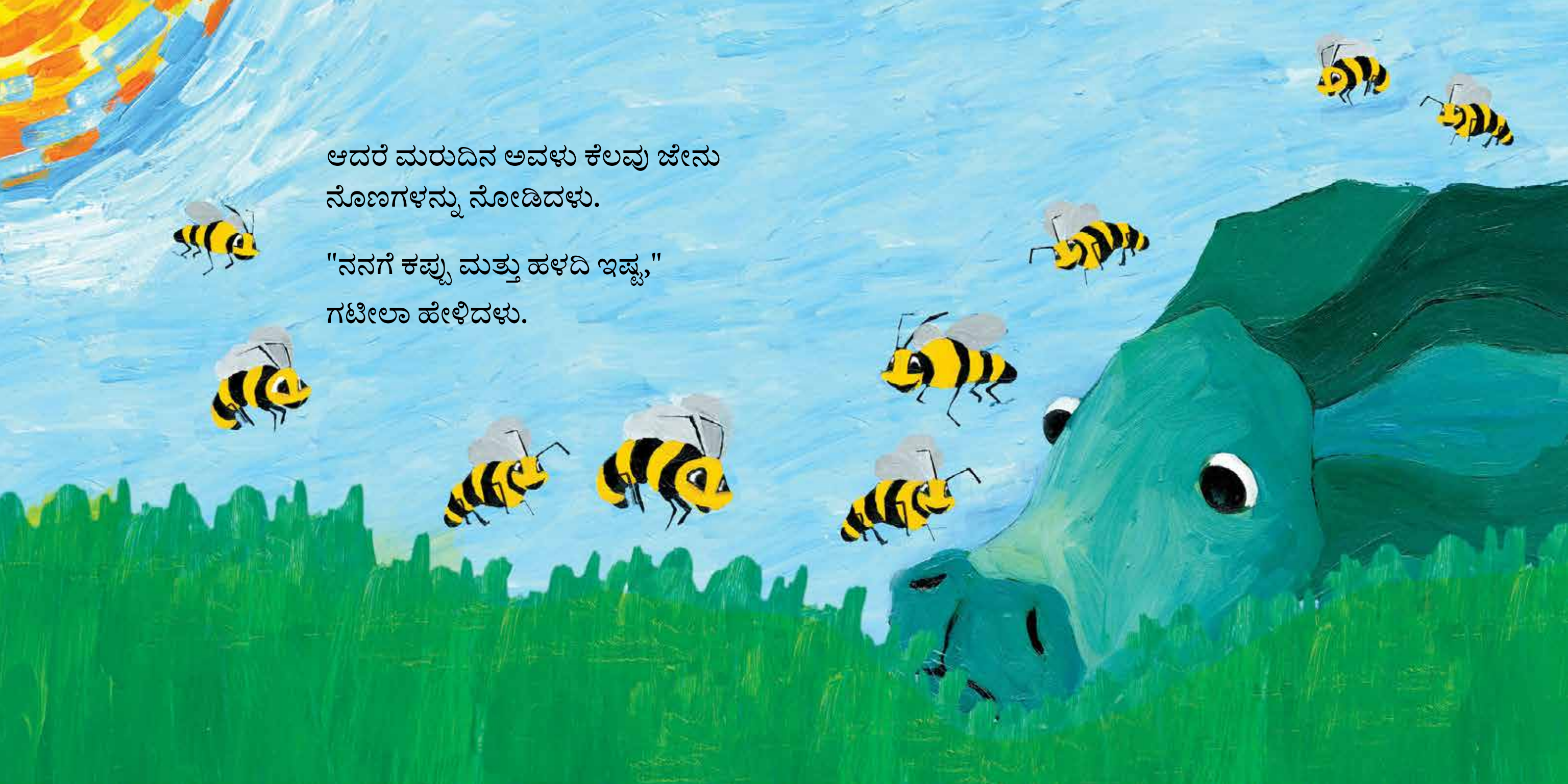
ಒಂದು ದಿನ, ಗಟೀಲಾ ಕಪ್ಪೆಯನ್ನು  
ನೋಡಿದಳು. "ನನಗೆ ಹಸಿರು ಇಷ್ಟ!"  
ಗಟೀಲಾ ಹೇಳಿದಳು.



ಗಟ್ಟಿಲಾ  
ಬದು  
ಮಾಡಿರಲು  
ಲಾಹಿಸಿ?







ಆದರೆ ಮರುದಿನ ಅವಳು ಕೆಲವು ಜೇನು  
ನೋಣಗಳನ್ನು ನೋಡಿದಳು.

"ನನಗೆ ಕಪ್ಪು ಮತ್ತು ಹಳದಿ ಇಷ್ಟು,"  
ಗಟೀಲಾ ಹೇಳಿದಳು.



ಗಟ್ಟಿಲಾ  
ಬದು  
ಮಾಡಿದಳು  
ಲಾಹಿಸಿ?





ಅಯ್ಯೋ!

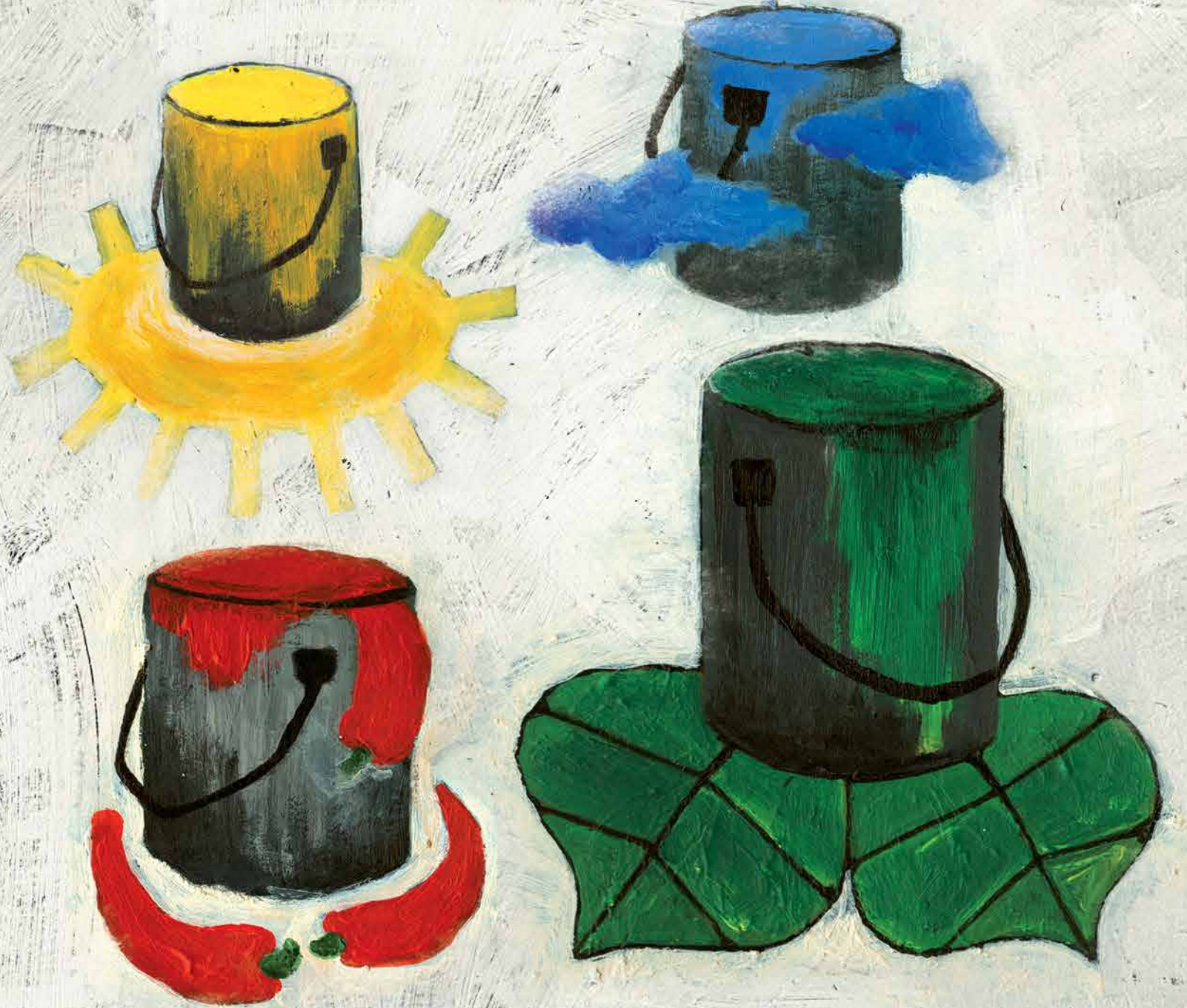


ಮರುದಿನ ಅವಳು ಕೆಲ ಬೆಳ್ಳೆಕ್ಕಿಗಳನ್ನು ನೋಡಿದಳು.  
"ನನಗೆ ಬಿಳಿ ಇಷ್ಟ!" ಗಟೀಲಾ ಹೇಳಿದಳು.

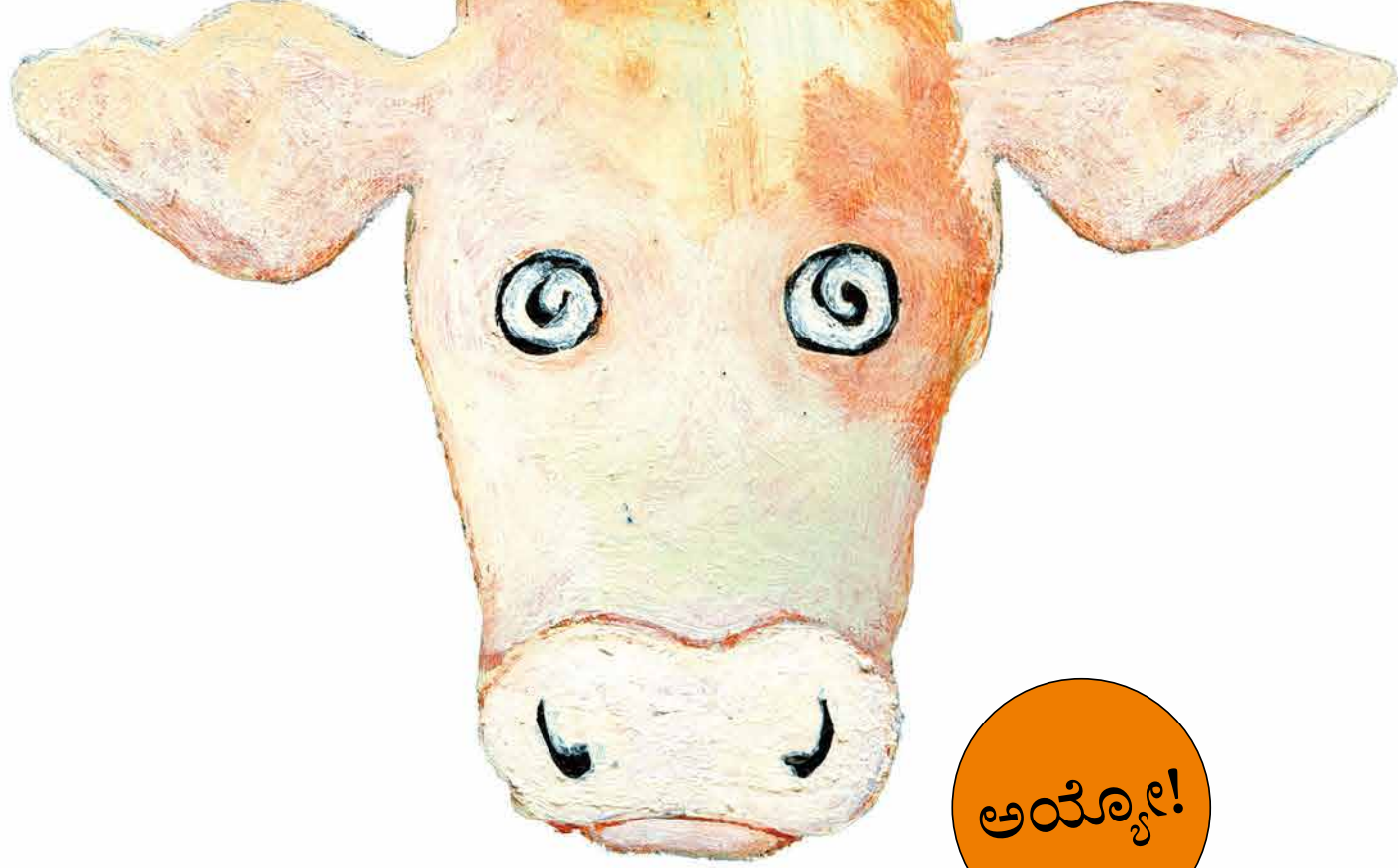




ಗಟ್ಟಿಲಾ  
ಬದು  
ಮಾಡಿದಳು  
ಲಾಹಿಸಿ?







ಅಯ್ಯೋ!



ಗಟೀಲಾಳ ಬಿಳಿ ಬಣ್ಣ ಹೆಚ್ಚು ಹೊತ್ತು ಉಳಿಯಲಿಲ್ಲ.

ಅವಳಿಗೆ ತುಂಬಾ ಬೇಜಾರಾಯಿತು.





ಆದರೆ ಆ ಮಧ್ಯಾಹ್ನ, ಮಳೆ ಬಂತು

ಗಟೀಲಾ ತನ್ನನ್ನು ತಾನು ನೋಡಿಕೊಂಡಳು.

"ನನಗೆ ನಾನೇ ಇಷ್ಟ!" ಗಟೀಲಾ ಹೇಳಿದಳು.

**"ಕಪ್ಪು ಬಣ್ಣವು ಸುಂದರ!"**

ಅವಳಿಗೆ ಏನು ಕಾಣಿಸಿತು ಊಹಿಸಿ?





ಗೀತಾ ಧರ್ಮರಾಜನ್ ಮಕ್ಕಳಿಗಾಗಿ ಕಥೆ ಬರೆಯುವುದನ್ನು ಇಷ್ಟಪಡುತ್ತಾರೆ. ಅವರು ಮಕ್ಕಳ ಪತ್ರಿಕೆ ಟಾರ್ಗಟ್ ಹಾಗೂ ಪೆನ್‌ನಿಲ್ಡೇನಿಯಾ ವಿಶ್ವವಿದ್ಯಾಲಯದ ಪತ್ರಿಕೆ ಪೆನ್‌ನಿಲ್ಡೇನಿಯಾ ಗೆಜೆಟ್‌ನ ಸಂಪಾದಕರಲ್ಲಿ ಒಬ್ಬರಾಗಿದ್ದರು. ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಶಿಕ್ಷಣ ಕ್ಷೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಮಾಡಿದ ವಿಶೇಷ ಸೇವೆಗಾಗಿ 2012ರಲ್ಲಿ ಅವರಿಗೆ ಪ್ರತಿಷ್ಠಿತ ಪದ್ಮಶ್ರೀ ಪ್ರಶಸ್ತಿ ನೀಡಲಾಯಿತು.

ಲಿಸಾ ಡಯಾಸ್ ನೊರೊನ್ಹಾ ಮತ್ತು ಅವರ ಮಗಳು ಅಂಜೋರಾ ನೊರೊನ್ಹಾ ಅವರು ಪಕ್ಷಿಧಾಮವೊಂದರ ಪಕ್ಕದಲ್ಲೇ ಇರುವ ಗೋವಾದ ದ್ವೀಪದಲ್ಲಿ ವಾಸಿಸುತ್ತಾರೆ. ಅವರು ಆಗಾಗ್ಗೆ ತಮ್ಮ ಕಿಟಕಿಯಿಂದ ಹೊರಗೆ ನೋಡುತ್ತಾರೆ ಮತ್ತು ತಮ್ಮ ತೋಟದಲ್ಲಿ ಸುತ್ತಾಡುವ, ತೆವಳುವ, ಹಾರಾಡುವ ಎಲ್ಲ ತಮಾಷೆಯ ಪಾತ್ರಗಳ ಬಗೆಗೂ ಮಾತಾಡುತ್ತಾರೆ. ಮಕ್ಕಳಿಗಾಗಿ ಅವರು ಅದನ್ನೆಲ್ಲ ಕಥೆ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನಾಗಿ ಸಲು ಬಯಸುತ್ತಾರೆ.

ಕಥಾ 2012ರಲ್ಲಿ ಪ್ರಕಟಿಸಿದ ಲಿಸಾ ಮತ್ತು ಅಂಜೋರಾ ನೊರೊನ್ಹಾರ ಮೂಲ ಕತೆ 'ಗಟೀಲಾ' ಅನ್ನು ಗೀತಾ ಧರ್ಮರಾಜನ್ ಈ ಆವೃತ್ತಿಗಾಗಿ ಸಂಕ್ಷಿಪ್ತಗೊಳಿಸಿದ್ದಾರೆ.

## ಕಥಾ KATHA

ಈ ಆವೃತ್ತಿಯನ್ನು ಮೊದಲು 2024

ಕಾಪಿರೈಟ್ © ಕಥಾ, 2024

ಪಠ್ಯದ ಕಾಪಿರೈಟ್ © ಗೀತಾ ಧರ್ಮರಾಜನ್

ವಿವರಣೆ ಹಕ್ಕುಸ್ವಾಮ್ಯ © ಲಿಸಾ ನೊರೊನ್ಹಾ ಮತ್ತು ಅಂಜೋರಾ ನೊರೊನ್ಹಾ

ಎಲ್ಲ ಹಕ್ಕುಗಳನ್ನು ಕಾಯ್ದಿರಿಸಲಾಗಿದೆ. ಈ ಪುಸ್ತಕದ ಯಾವುದೇ ಭಾಗವನ್ನು ಪ್ರಕಾಶಕರ ಪೂರ್ವ ಲಿಖಿತ ಅನುಮತಿಯಿಲ್ಲದೆ ಯಾವುದೇ ರೂಪದಲ್ಲಿ ಮರು ಬಳಕೆ ಮಾಡುವಂತಿಲ್ಲ.

ಅಥವಾ ಬಳಸುವಂತಿಲ್ಲ.

ನವದೆಹಲಿಯಲ್ಲಿ ಮುದ್ರಿಸಲಾಗಿದೆ

ಐಎಸ್ ಬಿಎನ್ 978-93-94185-92-0

ನಮ್ಮ ಧ್ಯೇಯ: ಪ್ರತಿಯೊಂದು ಮಗುವೂ ಖುಷಿಗಾಗಿ ಮತ್ತು ಅರ್ಥಕ್ಕಾಗಿ ಓದಬೇಕು!

ಕಥಾ ಎಂಬುದು ಒಂದು ನೋಂದಾಯಿತ ಲಾಭ ರಹಿತ ಸಂಸ್ಥೆ. ಈ ಪುಸ್ತಕವು 300 ಮಿಲಿಯನ್ ಸಿಟಿಜನ್ಸ್ ಚಾಲೆಂಜ್‌ನ ಕೃತಿಯಾಗಿದೆ.

ಭಾರತದಲ್ಲಿ 300 ಮಿಲಿಯನ್ ಶಾಲೆಗೆ ಹೋಗುವ ಮಕ್ಕಳು ಹೊಸ ಕಲಿಕೆಯ ವಿಧಾನಗಳೊಂದಿಗೆ ಗ್ರೇಡ್ ಮಟ್ಟದ ಓದುವಿಕೆಯನ್ನು ಸಾಧಿಸಲು ನಾವು ಸಹಾಯ ಮಾಡುತ್ತೇವೆ.

ದೆಹಲಿ ವಿಳಾಸ: A3, ಸರ್ವೋದಯ ಎನ್ಕ್ಲೇವ್, ಶ್ರೀ ಅರಬಿಂದೋ ಮಾರ್ಗ, ನವದೆಹಲಿ 110 017

ಚೆನ್ನೈ ವಿಳಾಸ: 6, ಪಾಪನಾಸಂ ಶಿವನ್ ಸಲೈ, ಮೈಲಾಪುರ, ಚೆನ್ನೈ 600 004

ದೂರವಾಣಿ: ದೆಹಲಿ: +91 11 4182 9998 | ಚೆನ್ನೈ: +91 98400 30073

ಇಮೇಲ್: books@katha.org

ವೆಬ್‌ಸೈಟ್: www.katha.org | books.katha.org | learn.katha.org

ಈ ಪುಸ್ತಕದಿಂದ ಬರುವ ಲಾಭವು ಕಥಾ ಶಾಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಕಲಿಯುವ ಮಕ್ಕಳ ಗುಣಮಟ್ಟದ ಶಿಕ್ಷಣವನ್ನು ಬೆಂಬಲಿಸುತ್ತದೆ.

ನಮ್ಮ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಮುದ್ರಿಸಿದ ಕಾಗದವನ್ನು ತಯಾರಿಸಲು ಬಳಸುವ ಮರವನ್ನು ಬದಲಿಸಲು ಕಥಾ ನಿಯಮಿತವಾಗಿ ಮರಗಳನ್ನು ನೆಡುತ್ತದೆ



ಈ ಪುಸ್ತಕಗಳನ್ನು ಕಥಾ ತಂಡವು ವಿಶೇಷವಾಗಿ 5 ರಿಂದ 12 ವರ್ಷದ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಪ್ರೀತಿ ಮತ್ತು ಕಾಳಜಿಯಿಂದ ತಯಾರಿಸಿದೆ.

ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಅಸಾಧಾರಣ ಚಿತ್ರಕಲೆಗಳ ಮೂಲಕ ಓದುವ ಸಂತೋಷವನ್ನು ತರುವ ಈ ಪುಸ್ತಕಗಳು ನಮ್ಮ "ಅನ್‌ಟೆಕ್ಸ್‌ಟುಕ್ ಇನಿಶಿಯೇಟಿವ್"ನ ಭಾಗವಾಗಿವೆ.

ನಿಮ್ಮ ಮಗುವನ್ನು ಪದಗಳಿಲ್ಲದ ಪುಸ್ತಕಗಳಿಂದ, 1200 ಪದಗಳಿರುವ ಪುಸ್ತಕಗಳವರೆಗೆ ಕರೆದೊಯ್ಯಿರಿ.

3,500 ವರ್ಷಗಳ ಸಾಹಿತ್ಯ ಸಂಬಂಧಿ ಇತಿಹಾಸವುಳ್ಳ ಕಥೆಗಳು ಮತ್ತು ಕವನಗಳು.

ನಿಮ್ಮ ಮಕ್ಕಳೊಂದಿಗೆ ಓದಿ. ಕಲ್ಪನೆಯೊಂದಿಗೆ ಅವರ ಪ್ರಪಂಚಕ್ಕೆ ಬಣ್ಣ ತುಂಬಿ.

300 ಮಿಲಿಯನ್ ಸಿಟಿಜನ್ಸ್ ಚಾಲೆಂಜ್‌ಗೆ ಸೇರಿ ಮಕ್ಕಳು ಖುಷಿ ಮತ್ತು ಮಹತ್ವಕ್ಕಾಗಿ ಓದುವ ಒಂದು ಜಗತ್ತನ್ನು ರಚಿಸಿ.

ಈ ವಿಶಿಷ್ಟ ಸರಣಿ ಮೊದಲ ತಲೆಮಾರಿನ ಓದುಗರನ್ನು ಮನರಂಜನೆ ಮತ್ತು ಅರ್ಥಪೂರ್ಣ ಓದಿನ ಲೋಕಕ್ಕೆ ಸೆಳೆಯುತ್ತದೆ. ಈ ಸರಣಿಯ ಪುಸ್ತಕಗಳು, ತಮ್ಮ ಉನ್ನತ ಗುಣಮಟ್ಟದ ವಿಷಯವನ್ನು, ಮತ್ತು ವಿನ್ಯಾಸವು ಈ ಮಕ್ಕಳ ಕಲಿಕೆ ಅವಶ್ಯಕತೆಗಳಿಗೆ ತಕ್ಕಂತೆ ಇದೆ. ಹಂಚಿಕೊಂಡ ಮತ್ತು ಮಾರ್ಗದರ್ಶಿತ ಓದುವಿಕೆಯ ಮೂಲಕ ಭಾರತದ 2000 ವರ್ಷಗಳ ಸಾಹಿತ್ಯ ಪರಂಪರೆಯನ್ನು, ಶ್ರೇಷ್ಠತೆಯಿಂದ ಆಧುನಿಕತೆಯವರೆಗೆ ಕಥಾ ಒದಗಿಸುತ್ತದೆ. ಇದರೊಂದಿಗೆ, ಕೈಗೆಟುಕುವ ಬೆಲೆಯಲ್ಲಿ ತಲುಪದ ಮಗುವನ್ನು ತಲುಪಲು - ಓದುವಿಕೆ ಮತ್ತು ಶಿಕ್ಷಣವನ್ನು ಪ್ರಜಾಪ್ರಭುತ್ವಗೊಳಿಸುವ ಕಥಾ ಮಾರ್ಗ!



